

Що закон говорить про расизм?

У Швейцарії немає окремого закону проти расизму й дискримінації. Однак своєю Конституцією та кримінальним законодавством Швейцарія забороняє дискримінацію. У приватному праві (цивільний кодекс) є кілька статей, які захищають від расизму й дискримінації.

Використання терміна «раса»

У праві часто використовується термін «раса». Через це ми також використовуємо термін «раса», хоча насправді людських рас не існує. Усі люди належать до одного виду.

Але у свідомості й поглядах людей ідея «рас» все ще існує.

Це соціальний конструкт. Расова дискримінація ґрунтується на такій ідеї: люди не рівні між собою через їхню «расу». Навіть якщо людських рас не існує.

Федеральна Конституція

Федеральна Конституція є найважливішим законом Швейцарії. Федеральна Конституція визначає основні правила держави. Крім того, вона гарантує основоположні права та свободи людини стосовно Швейцарії та її органів влади. Те, що написано в Конституції (основні правила й свободи), не стосується взаємин між людьми. Це стосується лише взаємин між людьми й державою. Конституція захищає людей від зловживань або несправедливості з боку держави.

Федеральна Конституція (Constitution, Cst.) говорить: усі люди рівні перед законом (стаття 8, пункт 1).

У пункті 2 цієї ж статті зазначено: ніхто не може бути дискримінований через, наприклад, своє походження, свою «расу», мову, спосіб життя чи релігійні переконання.

Кримінальний кодекс і його стаття 261-bis

Кримінальний кодекс є федеральним нормативним актом.

Він визначає дії, які є неприйнятними в нашому суспільстві. Він передбачає покарання за ці дії.

Підбурювання інших людей до ненависті й дискримінації є неприйнятним.

Кримінальний кодекс (Code pénal, CP) це забороняє. Він карає:

- осіб, які підбурюють інших людей до ненависті чи дискримінації щодо особи чи групи людей через їхню фізичну зовнішність (колір шкіри), походження, релігію чи сексуальну орієнтацію;
- осіб, які публічно висловлюють расистські ідеї щодо особи чи групи людей;
- осіб, які публічно принижують або дискримінують особу чи групу людей через їхню фізичну зовнішність (колір шкіри), походження, релігію чи сексуальну орієнтацію;
- осіб, які публічно заявляють, що геноциду (винищення певних народів) не існувало або що це явище не таке вже й серйозне;
- осіб, які відмовляються пропонувати послуги чи товари особі чи групі людей через їхню фізичну зовнішність (колір шкіри), походження, релігію чи сексуальну орієнтацію. Хоча ці послуги й товари передбачено для всіх.

Ці дії заборонені лише коли вони вчиняються публічно. Це означає, що лише якщо вказані люди насправді не знають одне одного.

Покаранням за такі дії може бути штраф (грошовий) або іноді позбавлення волі на строк до 3 років.

Що робити, якщо ви стали жертвою чи свідком расизму?

Будь-яка особа, що стала жертвою чи свідком дій, заборонених законом, може повідомити про це найближчий відділок поліції. Крім того, можна письмово повідомити про це прокурора чи слідчого суддю.

Потім органи влади перевіряють факти. Якщо факти стосуються статті 261-bis Кримінального кодексу, органи юстиції безпосередньо переслідуватимуть винних у цих діях (офіційне притягнення до судової відповідальності).

Цивільний кодекс

Цивільний кодекс визначає правила стосунків між людьми. У ньому визначено права й обов'язки кожної особи.

Наприклад, Цивільний кодекс регулює сімейні відносини, спадкування й різні договори (трудові, купівлі-продажу, оренди та надання послуг).

Цивільний кодекс забезпечує захист особистості (стаття 28 Цивільного кодексу (CC) та стаття 328 Кодексу зобов'язального права (CO)).

Що таке захист особистості?

Згідно із Цивільним кодексом захист особистості — це, наприклад: захист життя особи, повага до її тіла, захист її честі й приватного життя, а також інші елементи, важливі для особистості.

Якщо особистість людини зазнала расистських дій? Вона має право притягнути винуватця цього діяння до відповідальності. Крім того, ця особа може вимагати компенсації.

Міжнародна конвенція проти расової дискримінації

Як і інші країни, Швейцарія підписала Міжнародну конвенцію про ліквідацію всіх форм расової дискримінації. Підписуючи цей документ, країни зобов'язуються ліквідувати всі форми расової дискримінації у своїх країнах.

Крім того, вони зобов'язуються заохочувати взаєморозуміння між групами людей і між «расами».

У праві часто використовується термін «раса». Через це ми також використовуємо термін «раса», хоча насправді людських рас не існує. Усі люди належать до одного виду.

Але у свідомості й поглядах людей ідея «рас» все ще існує.

Це соціальний конструкт. Расова дискримінація ґрунтується на такій ідеї: люди не рівні між собою через їхню «расу». Навіть якщо людських рас не існує.

Країни, що підписали цю Конвенцію, мають регулярно подавати звіти. Вони мають повідомляти Комітету з ліквідації расової дискримінації, що вони роблять для ліквідації расової дискримінації у своїй країні.

Швейцарія підписала Конвенцію. Крім того, вона має подавати звіти.

Коли особа чи група осіб піддаються расизму, і коли ці люди безуспішно спробували всі засоби правового захисту у Швейцарії, вони можуть звернутися до Комітету з ліквідації расової дискримінації.

Комітет передає ситуацію відповідній країні, не називаючи імені особи.

Потім Комітет надсилає рішення з рекомендаціями та пропозиціями країні й відповідній особі. Це привертає увагу країни й людей до реальної ситуації щодо расизму. Відповідна країна не зобов'язана дотримуватися цих рекомендацій. Але судові органи використовують ці рекомендації для прийняття юридичних рішень.

Рішення судових органів як приклади

Важливо знати й збирати інформацію про рішення судових органів щодо дискримінації. Це може бути прикладами для нових ситуацій. Йдеться про судову практику.

У Швейцарії Федеральна комісія з боротьби проти расизму реєструє рішення судових органів на своєму вебсайті.

У матеріалах про расизм від швейцарського «Карітас» (Caritas) також є інформація про рішення судових органів. Вона узагальнює та класифікує їх за такими темами, як професійне середовище, соціальні мережі й засоби масової інформації, школа та релігія.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.bonjour-jura.ch/uk/rasyzm-i-dyskryminatsiia/shcho-zakon-hovoryt-pro-rasyzm